

The Intertek logo, featuring the word "intertek" in a bold, lowercase, sans-serif font. A small yellow dot is positioned above the letter 'i'.

intertek

Total Quality. Assured.

A warm, golden-hour photograph of a business meeting. Two hands are visible: one holding a pen and pointing at a document, the other pointing with a finger. The desk is cluttered with papers, sticky notes, and a spiral notebook. A small potted plant is in the background, and the scene is bathed in soft, warm light.

Global Compliance Express

全球合规快讯 轻工专刊

2017年3月总第28期

目录 Content

品牌全球焕新

始终以卓越的全面质量保障服务
为客户保驾护航



法规
扫描

Regulation & Laws ————— P01

技术
视野

Tech Vision ————— P10

召回
案例

Recall Case Study ————— P13

编辑团队联系方式

June Wang

电话：021-61815284

邮箱：june.x.wang@intertek.com

网址：www.intertek.com.cn

订阅与下载：

官网下载：

http://www.intertek.com.cn/ResourceCenter_Magazine_info_18_20.html

在线订阅：

<http://www.intertek.com.cn/resource/dingyue.aspx>

声明：

本刊为内部交流资料，仅限参考使用，并不取代任何法律、规定、标准或者条例。关于技术性信息的表述，若有不实之处，请以相关标准原文为准，本刊不承担因此造成的任何损失或法律责任。所有文字、图片，未经许可，不得转载、摘编或以任何方式发行。本刊所有文章仅代表作者或访谈者个人观点。任何未经本刊授权，私自摘录、引用、变更、印制本刊或部分内容行为均视为侵权。本刊作者及受访者保留追究其法律责任的权利。

微信推送：请关注以下二维码



“intertek withyou”
关注我们的微信公众帐号



Regulation & Laws

1. Switzerland - Draft Amendment on Ordinance Regulating Hazardous Substances (2017.2.6)

瑞士-危险物质法令的修改草案(2017.2.6)

The Swiss Federal Office for the Environment (FOEN) has proposed to amend the ordinance on chemical risk reduction (SR 814.81), in particular the restrictions of mercury, lead and short-chain chlorinated paraffins (SCCPs, i.e. C10-C13 chloroalkanes).

瑞士环境联邦办公厅已计划修订降低化学风险（SR 814.81）法令，特别是对汞、铅和短链氯化石蜡的限定。

The key points of the proposal are as follows:
提议的重点如下：

1. Mercury (Annex 1.7 of SR 814.81)
FOEN intends to ban the manufacturing and marketing of mercury- or mercury compound-added articles which the intended uses are not known before 31 December 2017.
汞（SR 814.81附录1.7）
在2017年12月31日前，FOEN禁止一切未确定用途的含有汞及其化合物的产品的生产和销售
2. Lead (Annex 2.16 of SR 814.81)
Articles or their accessible components that can be placed in children’s mouths shall not contain ≥ 0.05 % by weight of lead. Same conditions and derogations under Entry 63, Annex XVII of EU REACH Regulation No 1907/2006 shall apply. Also, FOEN plans to provide a one-year transition to this prohibition.
铅（SR 814.81附录2.16）
可能被放进儿童口中的物品或可触摸部件不能含有重量百分比大于0.05 %的铅。同等条件和欧盟 REACH法规 No 1907/2006的附录17条款63也需要符合。FOEN也计划提供给此禁令一年的过渡期。
3. SCCPs (Annex 1.1 of SR 814.81)
The maximum SCCPs content in articles or their components is expected to be reduced from 1 % to 0.15 % by mass. This will in turn align with the EU requirements.
短链氯化石蜡(SR 814.81 附录1.1)
成品或部件中的最大短链氯化石蜡含量将从1 % 降到 0.15 %（质量百分比）。这也将依次与欧盟的要求一致。

2. Eurasian Economic Union - Transitional Enforcement of Approved Amendments to TR CU 005/2011 on Safety of Packaging (2017.2.7)

欧亚经济联盟 - 过渡期执行 TR CU 005/2011包装安全的修正案(2017.2.7)

The Board of Eurasian Economic Commission (EEC) has issued Decision No.4 to arrange the transition of conformity assessment requirements under Technical Regulation TR CU 005/2011 on the safety of packaging. The Decision shall be effective from 21 May 2017. Here are the highlights:

欧亚经济委员会(EEC) 董事会发布了4号决定，要求过渡期执行TR CU 005/2011包装安全的修正案。决定从2017年5月21日生效。如下是主要内容：

1. Documents required for conformity assessment (see Note) that are prepared in compliance with TR CU 005/2011 before 21 May 2017 shall continue to be valid until their expiration date;

符合性评估所需的文件(见注),需要准备好符合 TR CU 005/2011包装安全的修正案，在2017年5月21日之前应继续有效，直到他们的截止日期;

3. Peru - Approved Labelling Requirements for Manufactured Industrial Products (2017.2.8)

秘鲁-工业成品标签要求生效(2017.2.8)

目录
Content

法规扫描
Regulation & Laws

技术视野
Tech Vision

召回案例
Recall Case Study

2. In the presence of the documents mentioned above, packaging products are allowed to be manufactured and released for circulation until the expiration date of the documents;

在上面文件提到的包装产品允许制造和循环利用，直到文件的终止日期;

3. Within the term of validity of the above documents, packaging products are allowed to circulate during their shelf life.

在上述文件的有效期,在保质期内包装产品可以继续流通。

Note/备注

“Documents required for conformity assessment” include: 符合性评估所需文件包括:

- Declaration of conformity; 符合标准声明；
- Documents specified in Article 7 of TR CU 005/2011 for proving compliance with the applicable requirements. TR CU 005/2011包装安全修正案第七条规定的提供适用符合要求的证明文件。

The Ministry of Production has published Decree No. 1304/2016 to approve labelling requirements for manufactured industrial products. It shall enter into force immediately and revoke Law No. 28405/2004. The manufacturers/importers have up to April 29th, 2017 for adjustments according to the requirements informed below:

生产部已颁布第1304号/第2016号令，批准了工业制成品的标签要求。此法令立即生效，同时撤销第28405 / 2004号法令。制造商/进口商须在2017年4月29日前根据如下要求作出调整：

Scope/范围

It applies to all manufactured industrial products. However, the products below shall comply with the labelling requirements in their corresponding technical regulations:
适用于所有工业制成品。但是，下列产品应符合相应技术法规中的标签要求：

- Cosmetics; 化妆品
- Household hygiene products and absorbent personal hygiene products; 家庭卫生用品和个人卫生用品
- Food and beverages; 食品级饮料
- Pharmaceutical and medical devices; 药物及医疗设备
- Agrochemicals; 农药
- Explosives; 爆炸品
- Other products that are governed by specific regulations. 其他产品根据特定法规



4. China - Proposed GB Standard for Wood, Bamboo and Cork Food Contact Materials and Articles (2017.2.9)

中国 -提议制定木制，竹制和软木食品接触材料及其制品国家标准(2017.2.9)

Labelling requirements/标签要求

Product labels shall contain the following information: 产品标签需包含以下信息

- a. Name of the product; 品名
- b. Country of manufacture; 原产国
- c. If the product is perishable: 若产品易变质
 - i. Expiry date; 保质期
 - ii. Storage conditions; 存储条件
 - iii. Remarks. 备注

The National Health and Family Planning Commission of the People’s Republic of China (NHFPC) has proposed a GB standard for wood, bamboo and cork materials and articles for food contact.

中华人民共和国国家卫生和计划生育委员会（ NHFPC ）提议制定木制，竹制和软木食品接触材料及其制品国家标准。

A.Physical requirements 物理要求

- The GB Standard on General Safety Requirements of Food Contact Materials and Articles shall apply to food contacting wood, bamboo and cork materials and articles.
国家食品接触材料和制品标准中的通用安全要求适用于接触食品的木材，竹材和软木材料和制品。
- Raw materials shall not endanger human health.
原材料不应危害人体健康。
- Coatings and additives shall comply with applicable GB standards and regulations.
涂料和添加剂应符合适用的国家标准和规定。
- Physical appearance shall be normal, free from burrs, insect bites (applies to wood and bamboo only), peculiar smell, mould or dirt.
外观应正常，无毛刺，无昆虫叮咬（仅适用于木材和竹子），无特有的气味，无霉菌或污垢。
- Soaking solution shall be free from abnormal colours and peculiar smell.
浸泡溶液应无异常颜色和异味。

B. Chemical requirements 化学要求

1. Migration tests 迁移实验

Test item 测试项目	Limit 限量
Overall migration 总体迁移	≤ 10 mg/dm2 (Note b)
Consumption of potassium permanganate 高锰酸钾的消耗量	≤ 10 mg/kg
Formaldehyde 甲醛	≤ 15 mg/kg
Primary aromatic amines 初级芳香胺	Not detectable未检出 (Detection limit: 0.01 mg/kg) (检出限量： 0.01 mg/kg)
Sulphur dioxide 二氧化硫	≤ 10 mg/kg
Lead 铅	≤ 0.05 mg/kg
Cadmium 镉	≤ 0.02 mg/kg
Arsenic 砷	≤ 0.04 mg/kg

2. Organic residue tests 有机残留测试

Test item 测试项目	Limit 限量
O-phenylphenol O-苯基苯酚	≤ 8.0 mg/kg
Thiabendazole 噻菌灵	≤ 2.0 mg/kg
Enilconazole 烯虫唑	≤ 1.0 mg/kg
Biphenyl 联苯	≤ 0.7 mg/kg
Pentachlorophenol (PCP) 五氯苯酚 (PCP)	≤ 0.15 mg/kg
Trichlorophenol (TCP) 三氯苯酚 (TCP)	≤ 2.0 mg/kg



Regulation & Laws

5. Argentina - Amendment on Requirements for Packaged Paper (2017.2.9)

阿根廷 - 包装纸的要求修正案(2017.2.9)

The Secretary of Commerce from Ministry of Production published Resolution no. 465/2016 with amendments on requirements for packaged paper, approved by Resolution no. 653/1999 and Resolution no. 155/2016. It entered into force immediately. The major topics are highlighted below:

来自生产部的商务部长发表465/2016决议修订关于包装纸的要求，经653/1999号和155/2016决议批准,立即生效。要点如下：

- The notified text replaces Article 2 of former Secretariat of Industry, Trade and Mining Resolution No. 653/1999, and establishes that the accuracy of the information provided, with regard to the quality, purity or blending of the product, must be certified in accordance with standards IRAM 3100, 3101, 3123 and 3124。通报的文本取代了前工业贸易和矿业部第653/1999号决议第2条，并规定所提供的关于产品的质量、纯度或混合物信息的准确性必须根据标准IRAM 3100, 3101, 3123和3124来认证
- This Resolution establishes a deadline of 18 months (up to June/2018) for the Certification Body to be accredited by an Accreditation Body from the National System of Standards, Quality 。本决议规定18个月的截止日期（截至6月/ 2018年），用于认证机构获得国家标准、质量体系认证机构的认可。
- In order to comply with labelling requirements established by Article 7 of the Resolution no. 155/16 of the Secretariat of Industry, there is an adjustment period until March 26, 2017. However, alternatively during this period, the identification and information required shall be included in the invoice. 为了符合工业部秘书处第155/16决议中第7条所规定的标签要求，2017年3月26日之前有一个调整期。但是，在此期间，所需的标识和信息应包括在标签中。

Scope/范围		
CLASSIFICATION 类别	DESCRIPTION 描述	REMARK 备注
4802.55	--Weighing 40 g/m2 (grams per square meter) or more but not more than 150 g/m2 (grams per square meter), in rolls: 重为40g/ m2~150 g/m2	
4802.55.92	Kraft 牛皮纸	Except: papers of less than or equal to 50 grams and those of 150 grams 除了：小于或等于50克的纸和150克的纸
4802.55.99	Other 其它	Except: 4802.55.99 900K 不包括：4802.55.99 900K

CLASSIFICATION 类别	DESCRIPTION 描述	REMARK 备注
4802.56	-- Weighing 40 g/m2 or more but not more than 150 g/m2, in sheets with one side not exceeding 435 mm and the other side not exceeding 297 mm in the unfolded state 展开状态下，一侧不超过435mm，另一侧不超过297mm的片材的重量为40g / m 2以上且150g / m 2以下	
4802.56.10	In which no side exceeds 360mm, when unfolded 展开状态下，任何一侧都不超过360mm	
4802.56.93	Kraft 牛皮纸	
4802.56.99	Other 其它	Except: 4802.56.99 100D
4802.57	--Other, weighing 40 g/m2 or more but not more than 150 g/m2 重为40g/ m2~150 g/m2	Except: 4802.56.99 100D
4802.57.93	Kraft 牛皮纸	Except: papers of less than or equal to 50 grams and those of 150 grams 除了：小于或等于50克的纸和150克的纸
4802.57.99	Other 其它	Except: 4802.57.99 900J 不包括：4802.57.99 900J

6. Ecuador - Approved Technical Regulation for Ball Point Pens, Propelling or Sliding Pencils and Graphite Leads (2017.2.13)

The Ministry of Industry and Productivity of Ecuador (MIPRO) as published Resolution no. 16.499 to approve the Ecuadorian Technical Regulation “Ball point pens, propelling or sliding pencils and graphite leads” (RTE INEN 275). It shall enter into force on August 5th, 2017. Here are highlights of the approved regulation:

厄瓜多尔批准了有关圆珠笔，活动铅笔以及石墨笔芯的技术法规(2017.2.13)

厄瓜多尔的工业及生产部门的第16.499号决议通过了RTE INEN 275法规“有关圆珠笔，活动铅笔以及石墨笔芯的技术法规”。此法规将于2017年8月5日生效，以下是法规的摘要

Element 元素	Migration limit 迁移限量(mg/kg)毫克/千克 (in dry, brittle, powder- like or pliable toy material) 在干，脆，粉末状或柔软 的玩具材料中	Migration limit 迁移限量 (mg/kg)毫克/千克 (in liquid or sticky toy material) 在液体或粘性玩具材料中	Migration limit迁移限量 (mg/kg) 毫克/千克 (in scrapped-off toy material) 在可刮下的玩具材料中
Cobalt钴	10.5	142.6	130
Copper铜	622.5	156	7700
Lead铅	13.5	3.4	160
Manganese锰	1200	300	15000
Mercury汞	7.5	1.9	94
Nickel镍	75	18.8	930
Selenium硒	37.5	9.4	460
Strontium锶	4500	1125	56000
Tin锡	15000	3750	180000
Organic tin有机锡	0.9	0.2	12
Zinc锌	3750	938	46000

- Electrical properties: maximum voltage allowed for toys and their parts: 24 volts. It must be sufficiently isolated and mechanically protected to avoid the risk of discharge. Batteries must comply with the requirements from Resolution no.172/2012 or the regulation that updates or modifies it.
电气性能：玩具及玩具部件允许的最大工作电压：24V。必须有充分绝缘处理以及机械保护防止漏电危害。电池必须要符合决议号NO.172/2012或者相关更新要求

Note/备注

- ONAC: Organismo Nacional de Acreditación de Colombia (National Accreditation Body of Colombia)
ONAC:哥伦比亚国家认证机构
- NTC-ISO/IEC 17067 Conformity assessment - Fundamentals of product certification and guidelines for product certification schemes
NTC-ISO/IEC 17067 合格评定-产品认证基础和产品认证计划的指导方针
- NTC EN 71-1 / EN 71-1 Safety of toys - Part 1: Mechanical and physical properties
NTC EN 71-1 / EN 71-1 玩具安全-第一部分：物理机械安全
- NTC EN 71-2 / EN 71-2 Safety of toys - Part 2: Flammability
NTC EN 71-2 / EN 71-2玩具安全-第二部分：燃烧
- NTC EN 71-3 / EN 71-3 Safety of toys - Part 3: Migration of certain elements
NTC EN 71-3 / EN 71-3 玩具安全-第三部分：特定元素迁移
- Resolution no. 3388/2008 Technical Regulation of toys
决议号NO. 3388/2008 玩具技术指引
- Resolution no. 3117/2015 Establishes amendments on Resolution no. 3388/2008
决议号NO. 3117/2015 玩具技术指引补充文件
- Resolution no.172/2012 Technical Regulation applicable to carbon-zinc and alkaline batteries
法规NO. 172/2012 碳-锌碱性电池技术指引

9. GCC - Implemented GSO
Conformity Tracking
Symbol (2017.2.23)

GCC-实施符合性追溯标识
(2017.2.23)

GCC Standardization Organization (GSO) has published GSO Rules for the Use of the GSO Conformity Tracking Symbol (GCTS). The GCTS has been announced to implement on 1 January 2017, and shall become mandatory by 1 April 2017. Here are highlights for the GCTS:

GCC标准化组织（GSO）已经发布了GSO符合性追溯标识（GCTS）的使用规则。GCTS在2017年1月1日开始实施并于2017年4月1日强制执行。以下是有关GCTS的重点部分：

Introduction/简介

1. “GSO Certificate Tracking System” is an electronic system to register all products that hold the GCTS and are subject to the notified bodies’ conformity assessment procedures.
1. “GSO符合性追溯标识”是一种用于注册所有带有GCTS标识并服从指定机构的符合性评定程序的产品电子系统。
2. “GSO Conformity Tracking Symbol (GCTS)” is a Gulf Conformity Marking (GC Marking) along with numerals annotated underneath, being a four digit Notified Body identification number and a QR code for traceability and tracking which is generated by the GSO certificate tracking system, as shown below:
2. “GSO符合性追溯标识（GCTS）”是海湾地区符合性标识（GC marking）连同其下的数字注释，这些数字为GSO官方认可的指定机构（Notified Body）的四位识别代码，以及由GSO证书追溯系统生成的用于追溯和跟踪的二维码。



Scope/范围

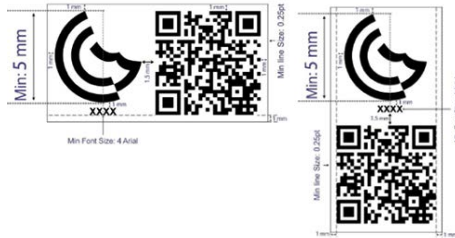
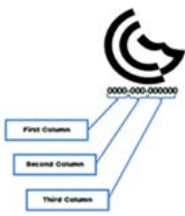
GCTS shall apply to all products required to place the GC Marking by the GCC Technical Regulations. In the meantime, GCC Technical Regulation for Toys (BD131704-01) and GCC Technical Regulation for Low Voltage Electrical Equipment and Applicants (BD142004-01) are covered. However, GCTS shall only be used when Notified Body is involved in any Conformity Assessment.
GCTS适用于所有被GCC技术规范要求需要粘贴GC marking的产品。同时包括GCC玩具技术规范 (BD131704-01) 和GCC低压电器设备和用品技术规范(BD142004-01)。可是，GCTS标识应该仅仅适用于指定机构参与的符合性评定。

General requirements/总规范

1. Notified Body shall download the GCTS which is generated by the GSO certificate tracking system, and shall affix it to the first page of the certificate.
1. 指定机构应当下载由GSO 证书追溯系统生成的GCTS 标识，将GCTS 标识放在证书的第一页。
2. Manufacturers or importers shall affix the GCTS on products subject to Notified Body’s conformity assessment procedures.
- 2.制造商或进口商应服从指定机构的符合性评定程序并在产品上粘贴GCTS标识。
3. GCTS shall only be used in connection with a product certified by a notified body under the GSO Scheme.
3. GCTS仅仅用于与被指定机构按照GSO系统认证过的产品相关联。
4. GCTS shall not be used in conjunction with the logo/mark of the Notified Body.
4. GCTS标识不可以与指定机构的商标/标志相关联。
5. Notified Body shall verify the use of the GCTS by their certificate holders.
5. 指定机构应该核实证书持有人是否合理使用GCTS标识。

Requirements for the use of GCTS/GCTS的使用规范

1. The manufacturer, his authorized representative, or the importer shall affix the GCTS to the products under the responsibility of the Notified Body, in accordance with the following requirements:
- 1.制造商，制造商授权代表或者进口商应该粘贴GCTS在产品上，并且应当满足以下要求：
- a) GCTS shall be affixed to the product or its label (data plate) and meet the minimum dimensions as shown in below table, when it is not possible to affix the GCTS on account of the nature of the product, the simplified format can be used;
- a)GCTS标识应当被粘贴在产品上或者其标签（铭牌）上，如果因为产品的性质而不可能粘贴GCTS标识，可以使用简化模式。
- b) GCTS shall be affixed to the product outer packaging and the accompanying documents such as the user instruction manual, in all cases;
- b)在任何情况下，GCTS标识都应当粘贴在产品外包装和随附的文件（比如用户使用说明书）上。
- c) GCTS shall be easily visible, readable and permanent and shall be readable by a scanner or reader application of a smartphone.
- c) GCTS标识应保证清晰，可读及其永久性，并且应能通过扫描仪或智能手机的读取器读取。
- d) The same proportions of the GCTS shall be retained when it is enlarged or reduced.
- d)如需放大或者缩小GCTS，应当保持相同比例。

GC Marking / GC标识	GSO Conformity Tracking Symbol (GCTS) GSO符合性追溯标识	GCTS (Simplified format) GCTS（简化模式）	Cancelled 作废
For Conformity Assessment without getting Notified Body involved 适用于没有NB参与的符合性评估	Conformity Assessment through Notified Body (Include GC-Type Examination) 适用于通过NB指定机构行的符合性评估（包括GC型式试验）	When it is unable to affix the full GCTS on a product 适用于产品上不足以贴上完整的GCTS标识时	Replaced by the GCTS 被GCTS替代
			

1. American National Standard for Office Furnishings: ANSI BIFMA X5.1-2017 General-Purpose Office Chairs - Tests

美国国家标准委员会发布新版的美国国家标准/商业及机构家具制造商协会标准BIFMA X5.1 一般用途办公椅试验。

This standard is intended to provide manufacturers, specifiers, and users with a common basis for evaluating the safety, durability, and structural adequacy of general-purpose office chairs. General-purpose office chairs are normally used in an office environment and may include, but are not limited to those seating styles typically referred to as: executive/management, task/secretarial, side/guest chairs, nesting folding chairs, tablet arm chairs and stools.

本标准的目的是给制造商、经销商和用户提供一个针对通用办公椅的共有的安全、耐久性和结构性能的要求。通用办公椅通常用于办公环境可能包括、但不限于这些座位风格通常被称为:行政/管理、任务/秘书,客人椅子,嵌套折叠椅,扶手椅子和凳子。

The date of Publication of new standard is February 2, 2017.
此标准的发布日期为2017年2月2日。

2. USA - CPSC approved the Revisions to 16 CFR 1217 Safety Standard for Toddler Beds （ASTM F1821-16）

美国消费品安全委员会发布了修改16 CFR 1217儿童床的安全法规 的最终规定（ASTM F1821-16）

This consumer safety specification is intended to minimize incidents to children resulting from normal use and reasonably foreseeable misuse of toddler beds. It does not address incidents resulting from alteration or unreasonable misuse.

目的是将正常使用及滥用儿童床所造成的伤害风险降到最低

This regulation shall be effective on 6 June 2017.
本法规将于2017年6月6日生效

According to the Direct Final Rule, each toddler bed shall comply with ASTM F1821-16, Standard Consumer Safety Specification for Toddler Beds.

根据最终规定，所有儿童床须符合ASTM F1821-16标准的要求

Compared to the previous version(ASTM F1821-15), modifications are:

与旧版本相比，修改的地方如下：

Section 7.5 now includes end structures and side rails in the testing requirements.

Section 7.5.1 explains how to test potential entrapment hazards in end structures, and section 7.5.2 explains how to test potential entrapment hazards in side rails.

3. The European Committee for Standardization has published safety of toy EN71-12:2016
欧洲标准化委员会发布了玩具安全标准EN 71-12: 2016

EN 71-12:2016 Safety of toys — N-Nitrosamines and N-Nitrosatable Substances has been published by CEN (European Committee for Standardization) on December 21, 2016. According to EN 71-12:2016, this standard shall be given the status of a national standard at the latest by June 2017 and conflicting national standards shall be withdrawn by this date. EN 71-12:2016 also superseded EN 71-12:2013 and is expected to be harmonized under Directive 2009/48/EC by publication in the Official Journal of the European Union.

2016年12月21日，欧洲标准化委员会发布玩具安全标准EN 71-12: 2016《N-亚硝胺与N-亚硝胺化合物》。EN 71-12: 2016将在2017年6月前转化为成员国标准，并最迟于此日期前撤销冲突标准。EN 71-12: 2016取代之前的EN 71-12: 2013并有望刊登在欧盟官方公报上成为玩具安全指令（2009/48/EC）的新协调标准。

The main changes in EN 71-12:2016 conclude: 新标准EN 71-12:2016的主要修订内容包括：

1. Alignment of language for the definition of ‘finger paint’ for consistency with the language used in EN 71-7:2014 (Finger Paints – Requirements and Test Methods);
修订“指画颜料”（finger paint）的定义，使之与欧洲标准《玩具安全 第7部分：指画颜料的要求和测试方法》（EN 71-7: 2014）中的定义相一致；
2. The use of a modified definition for ‘elastomer’ from ISO 472:2013 (Plastics – Vocabulary);
修改“弹性体”定义，使用ISO标准《塑料-词汇》（ISO 472: 2013）中对“弹性体”的描述
3. The use of porous graphitic carbon (PGC) reversed phase (C18) high performance liquid chromatography (HPLC) columns as an additional option for analysis;
允许使用多孔石墨碳（PGC）反相（C18）高效液相色谱（HPLC）柱作为分析测试的替代选择；
4. Modify the procedure for the extraction process for toys and parts of toys other than balloons;
更新除气球外玩具和玩具部件的萃取程序；
5. An additional set of multiple reaction monitoring-transitions (MRM-transitions) for quantification and identification.
更新定量和定性分析的多反应监测-转换（MRM-转换）方法

Highlights of the requirements for finger paints and elastomers between the 2016 and 2013 versions of EN 71-12 are summarized as below: EN 71-12: 2016和EN 71-12: 2016中对指画颜料和弹性体要求对比如下：

Material 材料	EN 71-12 : 2016			EN 71-12 : 2013		
	Product type 产品范围	N-Nitrosamines N-亚硝胺	N-Nitrosatable Substances N-亚硝胺化合物	Product type 产品范围	N-Nitrosamines N-亚硝胺	N-Nitrosatable Substances N-亚硝胺化合物
Finger paints 指画颜料	inger paints intended for children under 36 months 适用于36个月以下儿童的指画颜料	≤0.02 mg/kg	≤1.0 mg/kg	Finger paints intended for children under 36 months 适用于36个月以下儿童的指画颜料	≤0.02 mg/kg	≤1.0 mg/kg
Elastomers 弹性体	Toys intended for children under 36 months and intended or likely to be placed into the mouth 适用于36个月以下的儿童且意图或可能放入口中的玩	≤0.01 mg/kg	≤0.1 mg/kg	Toys intended for children under 36 months or in other toys or parts of toys intended to be placed in the mouth 适用于36个月以下儿童的玩具或意图放入口中的其他玩具或玩具部件	≤0.05 mg/kg	≤1.0 mg/kg
	Toys intended for children under 36 months and not covered by above 适用于36个月以下儿童但不在上述范围内的玩具	≤0.05 mg/kg	≤1.0 mg/kg			

召回
案例

Recall Case Study

欧盟 Euro Union



欧盟-食品容器 EU-Food Contact Material



美国 United State



加拿大 Canada



澳大利亚 Australia





www.intertek.com.cn

400 886 9926

intertek
Total Quality. Assured.